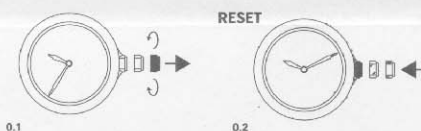


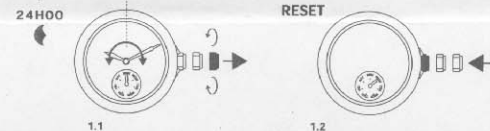
PRESENTATION - PRESENTATION - ANSICHT - PRESENTAZIONE



REGLAGE DE L'HEURE - SETTING THE TIME - EINSTELLEN DER ZEITANZEIGE - CORREZIONE DELL'ORA E MINUTE



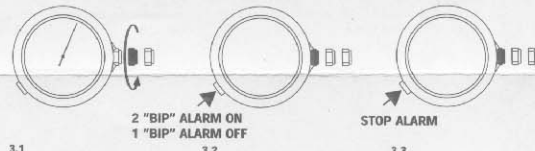
CORRECTION DU JOUR - TO CORRECT THE DAY - KORREKTUR DES TAGES - CORREZIONE DEL GIORNO



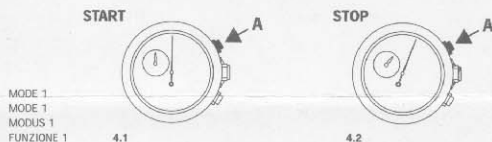
CORRECTION DE LA DATE ATTENTION: LA CORRECTION DE LA DATE NE PEUT PAS SE FAIRE ENTRE 21H00 ET 03H30.



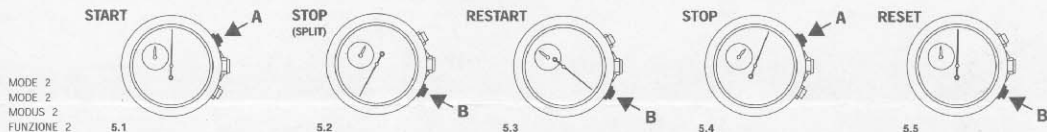
REGLAGE DE L'ALARME - ALARM SETTING - EINSTELLEN DES ALARMS - CORREZIONE DEL ALLARME



CHRONOGAPHE - CHRONOGRAPH - CHRONOGRAPH - CRONOGRAFO



MESURE DE TEMPS INTERMEDIAIRES - MEASURING SPLIT TIMES - MESSUNG VON ZWISCHENZEITEN - MISURAZIONE DEI TEMPI INTERMEDIARI



SEULEMENT APRES CHANGEMENT DE LA PILE OU MAUVAISE MANIPULATION - AFTER BATTERY EXCHANGE OR MISHANDLING ONLY  
NUR NACH BATTERIEWECHSEL ODER UNKORREKTER HANDHABUNG - SOLAMENTE DOPO CAMBIO DELLA PILA O UTILIZZAZIONE ERRATA

INITIALISATION CHRONOGAPHE, MINUTE ET SECONDE CHRONOGAPHE

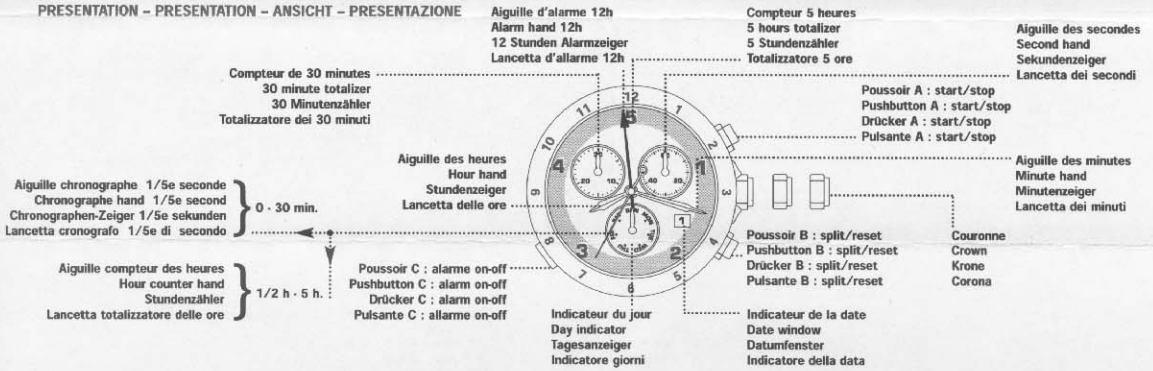
TO RESET CHRONOGRAPH, MINUTE AND SECOND CHRONOGRAPH

INITIALISIEREN DES CHRONOGRAPH, MINUTEN UND SEKUNDEN, CHRONOGAPHE

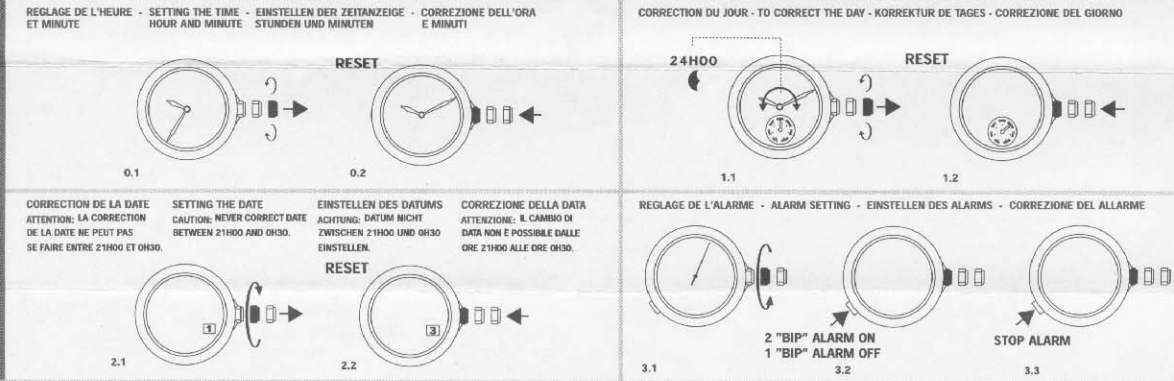
INITIALIZAZIONE DEI CRONOGRAFO, MINUTI SECONDI CRONOGRAFO



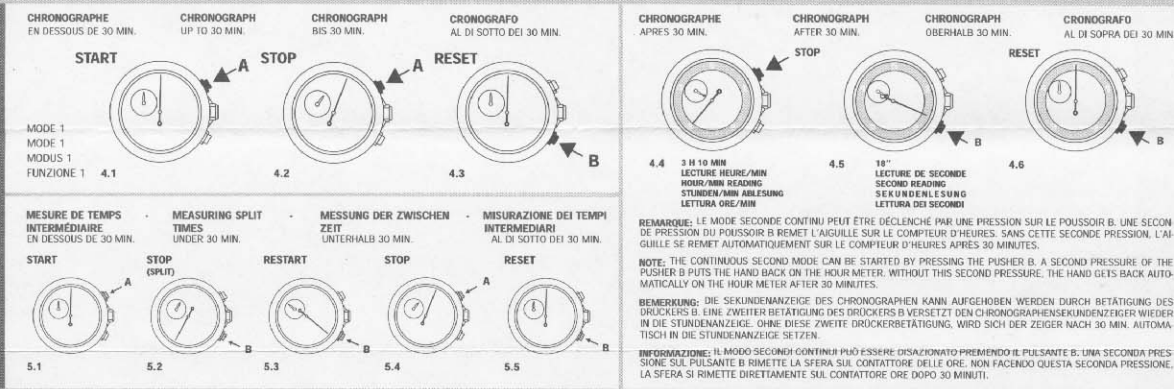
PRESENTATION - PRESENTATION - ANSICHT - PRESENTAZIONE



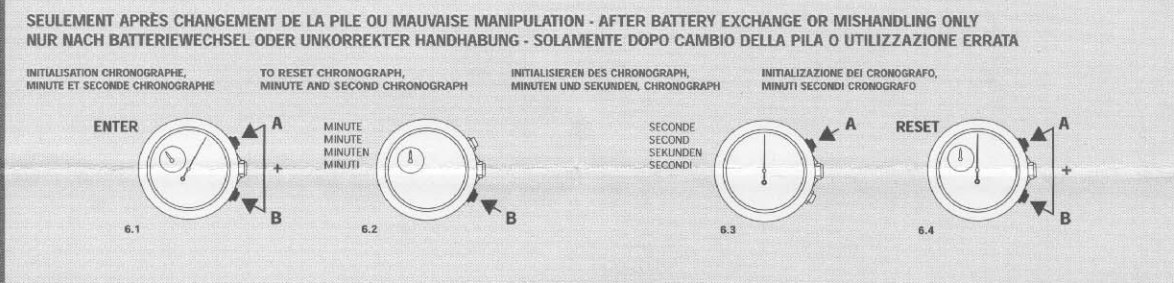
REGLAGES - SETTINGS - EINSTELLUNG - CORREZIONE



CHRONOGRAPHE - CHRONO FUNCTIONS  
CHRONO FUNKTIONEN - CRONO FUNZIONE



INITIALISATION CHRONO - EICHEN DES CHRONOS  
INITIALIZAZIONE  
DEI CRONO



INFO